

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency - Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV								
S	FRANKE																						
M	110.0377.738																						
AEChood	58,3		kWh/a																				
EEC	A																						
FDEhood	29,1																						
FDEC	A																						
LE	77,3		lux/Watt																				
LEC	A																						
GFE	85,1		%																				
GFEC	B																						
Qmin	300		m3/h																				
Qmax	580		m3/h																				
Qboost	700		m3/h																				
SPEmin	51		dBA																				
SPEmax	64		dBA																				
SPeboost	69		dBA																				
P0	0,99		Watt																				
Ps	N/A		Watt																				
PI																							
f	1,0																						
EElhood	54,9																						
Qbp	359,5		m3/h																				
Pbp	475		Pa																				
Qmax	700,0		m3/h																				
Wbp	163,0		W																				
WI	2,2		W																				
Emiddle	170		lux																				
Lwa	64		dBA																				
PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to standard 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações sobre la ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkort iht. 65/2014	Tietoa tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с стандартом 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014									
S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaranomittajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Pegadajala nosaukums	Modela identifikācija								
M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelibetegnelse	Vuotunumeri	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modela identifikācija									
AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotunenenergiakulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Zada efektiivais patēriņš									
EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatehokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatehokkuse klass	Energoefektivitātes klase									
FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Stroomings-efficiëntie	Hydrodinámica eficiencia	Classe de eficiência fluidodinâmica	Fluidodynamisk effektivitet	Fluidodynamisk effektivitet	Virtaustulokkuusluokka	Fluidodynamisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudünaamika tõhusus	Sydäruu dinamiškas efektiivitate									
FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Stroomings-efficiëntieklasse	Hydrodinámica eficiencia clase	Classe de eficiência fluidodinâmica	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Virtaustulokkuusluokka	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikudünaamika tõhususe klass	Sydäruu dinamiškas efektiivitates klase									
LE	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiência luminosa	Belysningsseffektivitetsklasse	Belysningsseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningsseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Agarsauma efektiivitates klase									
LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verlichtingsefficiëntie	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiência luminosa	Fettfilteringsseffektivitet	Fettfilteringsseffektivitet	Valotusarokkuusluokka	Fettfilteringsseffektivitet	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtrēšanas efektiivitates klase									
GFE	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Luchtstrom op minimum snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftrömning ved laveste hastighed	Luftrömning ved laveste hastighed	Ilmavirta miniminopeudella	Luftrömning ved laveste hastighed	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtrēšanas efektiivitates klase									
GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Luchtstrom op maximum snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftrömning ved højest hastighed	Luftrömning ved højest hastighed	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftrömning ved højest hastighed	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtrēšanas efektiivitates klase									
Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luchtstrom bij laagste snelheid	Luchtstrom op minimum snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftrömning ved laveste hastighed	Luftrömning ved laveste hastighed	Ilmavirta miniminopeudella	Luftrömning ved laveste hastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Chuvool minimimiksruusel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums									
Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luchtstrom bij hoogste snelheid	Luchtstrom op maximum snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftrömning ved højest hastighed	Luftrömning ved højest hastighed	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftrömning ved højest hastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Chuvool maksimumiksruusel	Maximālais gaisa plūsmas ātrums									
Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luchtstrom bij hoogste intensiteit	Luchtstrom op hoogste intensiteit	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftrömning ved intensiv hastighed	Luftrömning ved intensiv hastighed	Ilmavirta kiihtyvällä nopeudella	Luftrömning ved intensiv hastighed	Интенсивное течение воздушного потока	Chuvool intensiivsel kiirusega	Palielināts gaisa plūsmas ātrums									
SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Acoustic sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij laagste snelheid	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij laagste snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade mínima	Luftrömning ved intensiv hastighed	Luftrömning ved intensiv hastighed	Äänitehokkuusluokka	Luftrömning ved intensiv hastighed	Звукоулучшение А при минимальной скорости воздушного потока	Chuvool vähimkiirusega	Ärvoimustõhusus minimaalskiirusega									
SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Acoustic sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij hoogste snelheid	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade máxima	Luftrömning ved intensiv hastighed	Luftrömning ved intensiv hastighed	Äänitehokkuusluokka	Luftrömning ved intensiv hastighed	Звукоулучшение А при максимальной скорости воздушного потока	Chuvool suure kiirusega	Ärvoimustõhusus maksimaalskiirusega									
SPeboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Acoustic sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij hoogste intensiteit	A-gevoegen geluidemissie in de lucht bij hoogste intensiteit	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade intensiva	Luftrömning ved intensiv hastighed	Luftrömning ved intensiv hastighed	Äänitehokkuusluokka	Luftrömning ved intensiv hastighed	Звукоулучшение А при высокой скорости воздушного потока	Chuvool suure kiirusega	Ärvoimustõhusus maksimaalskiirusega									
P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stroomverbruik in Off stand	Stroomverbruik in Off stand	Consumo de energía en modo de apagado	Consumo de energia no modo de desligado	Effektforbrukning i tilstand	Effektforbrukning i tilstand	Energiankulutus tavassa tilassa	Effektforbrukning i tilstand	Потребление тока в режиме ожидания	Chuvool väikese võimsusega	Energias patēriņš mazā režīmā									
Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stroomverbruik in Standby	Stroomverbruik in Standby	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbrukning i standby-läge	Effektforbrukning i standby-läge	Energiankulutus valmiustilassa	Effektforbrukning i standbytiland	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Chuvool väikese võimsusega	Energias patēriņš gaidišanas režīmā									
f	1,0																						
EElhood	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillegsuppligter iht. 66/2014	Ekstraopplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014									
Qbp	359,5		m3/h																				
Pbp	475		Pa																				
Qmax	700,0		m3/h																				
Wbp	163,0		W																				
WI	2,2		W																				
Emiddle	170		lux																				
Lwa	64		dBA																				
F	Coefficient of increment of the tempo	Time Increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoefficient	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Faktor de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskertoin	Koefficienten i øvelsen	Koefitsientit tõusmise ajavahemik	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors								
EElhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienz-index	Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatehokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatehokkuse indeks	Energoefektivitātes indekss									
Qbp	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftruchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debit de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Uppmått luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mittau ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mittau ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Расход воздуха, измеренный в точке максимальной эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Zemrītāis gaisa plūsmas ātrums visefektīvākā punktā									
Pbp	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftrucks, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Uppmått lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mittau ilmampane parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mittau ilmampane parhaan hyötysuhteen pisteessä	Давление воздуха, измеренное в точке максимальной эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Zemrītāis gaisa spiediens visefektīvākā punktā									
Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftrucks	Maximale luchtroom	Debit de aire máximo	Debit de ar máximo	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Suurin ilmavirta	Suurin ilmavirta	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvoolum	Maksimālais gaisa plūsmas									
Wbp	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftruchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Potencia eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmått elektrisk ingångseffekt vid bästa effektivitetspunkt	Uppmått elektrisk ingångseffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mittau sähköön oteteho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mittau sähköön oteteho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Точка электропитания, измеренная в точке максимальной эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsussisend parima tõhususe punktis	Zemrītāis elektriskā jaudas ieieja visefektīvākā punktā									
WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominiaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Märkeffekt för belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keskipinnalla	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Agarsauma sistēmas nominālā jauda									
Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfeldes	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação no plano de cozedura	Genomsnittligt belysnings värde över kokyten	Genomsnittligt belysnings värde över kokyten	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmise valgustusvõimsuse kettopinnal	Ärvoimustõhusus keskmine valgustusvõimsuse kettopinnal									
Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsniveaustufe in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivitet vid högst inställning	Ljudeffektivitet vid högst inställning	Äänitehokkuus suurimalla asetuksella	Äänitehokkuus suurimalla asetuksella	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Kõrgemaisel seadistusel	Skapas jaudas līmenis pie visaugstākā iestatījumā									
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina. 2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario. 3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore. 4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigraasso e antiodori.	ENERGY SAVING TIPS 1) When you start cooking, switch on the hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odors. 2) Use lowest speed only when it is strictly necessary. 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary. 4) Keep range hood filter clean to optimize efficiency. 5) Clean to optimize efficiency.	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE 1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimale pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine. 2) Utilisez la vitesse intensive seulement lorsque c'est strictement nécessaire. 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert. 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG 1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedriger Geschwindigkeit aktivieren, um die Feuchtigkeit abzusaugen und Gerüche beseitigen. 2) Benutzen Sie die Intensivgeschwindigkeit nur dann, wenn es unbedingt notwendig ist. 3) Erhöhen Sie die Geschwindigkeit der Haube nur bei Bedarf. 4) Halten Sie die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchsaufsaugung optimiert wird.	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING 1) Schakel de afzuigkap op de laagste stand wanneer u met koken begint om de vochtigheidsgraad te regelen en kookreuk te verwijderen. 2) Gebruik de laagste stand alleen wanneer het filter niet beslist noodzakelijk is. 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist. 4) Houd het filterdeur filters van de afzuigkap schoon om de efficiëntie van de zuigfunctie te optimaliseren.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina. 2) Utilizar la velocidad intensiva apenas cuando estrictamente sea necesario. 3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando lo requiera la cantidad de vapor. 4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiolores.	CONSIGLIOS PARA POUPEAR ENERGIA 1) Ao começar a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os olores de cozinha. 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando estritamente necessário. 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando estritamente necessário. 4) Manter limpo o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigraça e antioleiros.	RAD FOR ENERGIBESPARING 1) Start køkkenventilen på laveste hastighed, når du starter madlægen, for at kontrollere fugtigheden og fjerne lugt. 2) Brug kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt. 3) Øk kun køkkenventilens hastighed, når det er nødvendigt. 4) Hold køkkenventilens filter rene for at optimere fett- og lugtrensningseffektivitet.	RAD FOR ENERGIBESPARING 1) Start køkkenventilen på laveste hastighed, når du starter madlægen, for at kontrollere fugtigheden og fjerne lugt. 2) Brug kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt. 3) Øk kun køkkenventilens hastighed, når det er nødvendigt. 4) Hold køkkenventilens filter rene for at optimere fett- og lugtrensningseffektivitet.	RAD FOR ENERGIBESPARING 1) Start køkkenventilen på laveste hastighed, når du starter matlagningen, för att kontrollera fuktigheten och avlägsna lukter. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt. 3) Öka kockåken hastigheten endast när störm mänger ånga kräver detta. 4) Se till att kockskåkens filter är rena för att optimera fett- och lugtrensningseffektivitet.	RAD FOR ENERGIBESPARING 1) Start køkkenventilen på laveste hastighed, når du starter matlagingen, för att kontrollera fuktigheten och avlägsna lukter. 2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt. 3) Öka kockåken hastigheten endast när störm mänger ånga kräver detta. 4) Se till att kockskåkens filter är rena för att optimera fett- och lugtrensningseffektivitet.	ENERGIENSAASTONNE UVOJA 1) Käynnistä liesiiluvientiä alhaisimmalla nopeudella, kun aloitat ruoanlaittoa, jotta voit hallita kosteuden ja poistaa keuhkojen epämieluisia hajuita. 2) Käytä suuria nopeuksia vain kun se on tarpeen. 3) Vähennä nopeutta vain tarvittaessa. 4) Puhdista liesiiluvientiä suodattimen ja suodattimen puhtautta suojaamaan hajun poistoksi.	TIPS TIL ENERGIBESPARELSE 1) Tænd emhætten ved laveste hastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere fugtigheden og fjerne lugt. 2) Anvend kun intensiv hastighed, når det er helt nødvendigt. 3) Forøg kun emhætten hastighed, når det er nødvendigt. 4) Hold emhættens filter rene for at optimere deres funktion.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lülitage plükkummi õhukiususe kontrolli alla hoidmiseks ja niisuguste lõhnade eemaldamiseks. 2) Kasutage intensiivset kiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik. 3) Suurendage plükkummi kiirust ainult siis, kui auru hulk nõuab seda. 4) Hoidke plükkummi filterid reisi ja lõhna eemaldamiseks rõhu suhtes puhtastena.	ENERGIENSAASTONNÕUJAL 1) Tõu alustamiseks alustamisel lü

Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manual għall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyság / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficiență Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF			LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FRANKE		PF	Saminio mikrokorleis informacija pagal 65/2014	Škeda tal-Taqit tal-prodotti skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékleírati kiegészítő információk	Informace o karte výrobku v souladu s norem 65/2014	Informácie na isle výrobku podľa 65/2014	Informazioni de pe fisa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktowej według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o izdelku izloženem istu zdelku v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην πλακέτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Jun fiji bğire, 65/2014'de göre	Информация за картата за продукта, съгласно 65/2014	Информације о картаци за производ, према 65/2014	Elektřarg de reit Umh. 65/2014
M	110.0377.738		S	Kodejo pavadinimas	sem il-fornitur	A szállító neve	Iměno dodávatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavitelja	Informacije o izdelku izloženem istu zdelku v skladu s 65/2014	Ονομα του προμηθευτή	Tednikadi adı	Име на доставчик	Ime dobavitelja	Annot an tsoltrah
AEchood	58,3	kWh/a	M	Modelo identificación	identifikator tal-modeli	A keszköz azonosítás	Identifikace modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Indicativ model	Indicativ model	Identifikacija podaci modela	Identifikacija modela	Modeli Yarnimi	Идентификация на модела	Имена modela	Athnarrat an mhionla
ECHood			M	Metinis energijos vartojimo klasė	I-korsum annwail tal-enerġijas	Eves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Yillik Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишња потрошња енергије	Ido Fumhinn in aghaidh na bliana
EEC	A		EEC	Energijos efektyvumo klasė	I-klasi tal-effiċjenza enerġetika	Energiatahatékonyasági besorolás	Trída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razredni energetske učinkovitosti	Letna poraba energije	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Asme Eifeachlúcháta Fumhinn
FDEhood	29,1		FDEhood	Skyčo dnamis funkcioniranja	I-effiċjenza funzjonarja	Aramisdinamika hatékonyasági besorolás	Trída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razredni energetske učinkovitosti	Letna poraba energije	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Eifeachlúcháta Dinimice Sreabhaín
FDEC	A		FDEC	Skyčo dnamis funkcioniranja	I-klasi tal-effiċjenza fluwidinamika	Aramisdinamika hatékonyasági besorolás	Trída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razredni energetske učinkovitosti	Letna poraba energije	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Eifeachlúcháta Dinimice Sreabhaín
LE	77,3	lux/Watt	LE	Aspvietimo efektyvumas	I-klasi tal-tidwíl	Világítási hatékonyasági besorolás	Světelná účinnost	Svetelná účinnosť	Eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Jčinkovitost rasvjetle	Svetlina učinkovitost	Φωτεινί απόδοση	Aydınlalma Verimliliği	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Solais
LEC	A		LEC	Aspvietimo efektyvumas	I-klasi tal-Effiċjenza tal-Tidwíl	Világítási hatékonyasági besorolás	Světelná účinnost	Svetelná účinnosť	Clasa de eficiență luminoasă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvjetle	Razred svetilne učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветљивања	Asme Eifeachlúcháta Solais
GFE	85,1	%	GFE	Riebalų filtravimo efektyvumas	I-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassietji	Zsűrűségi hatékonyasági besorolás	Účinnost protitokové filtrace	Účinnosť filtračného média	Eficiență de filtrare	Wydajność filtracji	Jčinkovitost filtriranja	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta um Scagadh Gréise
GFEC	B		GFEC	Riebalų filtravimo efektyvumas	I-klasi tal-Effiċjenza tal-Filtrazzjoni tal-Grassietji	Zsűrűségi hatékonyasági besorolás	Účinnost protitokové filtrace	Účinnosť filtračného média	Clasa de eficiență de filtrare	Klasa wydajności filtracji	Razred učinkovitosti rasvjetle	Razred svetilne učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta um Scagadh Gréise
Qmin	300	m3/h	Qmin	Oro srautas minimaliu greičiu	I-Fluss tal-Arja Minimu waqt uztu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prítok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteza minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Qmax	580	m3/h	Qmax	Oro srautas maksimaliu greičiu	I-Fluss tal-Arja Massimo waqt uztu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prítok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Qboost	700	m3/h	Qboost	Oro srautas esant didžiausiam greičiu	I-Fluss tal-Arja I-modala intensiva jėra la gausia spausdinti	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prítok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteza intensiva	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
SPEmin	51	dBa	SPEmin	Sansino slėgio lygis oro esant minimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá minima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza minimă	Emisia zwięzku przy prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
SPEmax	64	dBa	SPEmax	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
PO	0,99	Watt	PO <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Ps	N/A	Watt	Ps <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
PI			PI <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
f	1,0		f <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
EEIhood	54,9		EEIhood <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Qbep	359,5	m3/h	Qbep <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Pbep	475	Pa	Pbep <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Qmax	700,0	m3/h	Qmax <td>Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu</td> <td>I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima</td> <td>Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám</td> <td>Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti</td> <td>Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti</td> <td>Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă</td> <td>Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej</td> <td>Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini</td> <td>Razred učinkovitosti rasvjetle</td> <td>Κλάση φωτεινής απόδοσης</td> <td>Aydınlalma Verimlilik</td> <td>Ефективност на осветяване</td> <td>Ефикасност на осветљивања</td> <td>Eifeachlúcháta Uasta le hAis</td>	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Wbep	163,0	W	Wbep	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
WI	2,2	W	WI	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Emiddle	170	lux	Emiddle	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Lwa	64	dBa	Lwa	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Wbep	163,0	W	Wbep	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
WI	2,2	W	WI	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Emiddle	170	lux	Emiddle	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Lwa	64	dBa	Lwa	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Wbep	163,0	W	Wbep	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
WI	2,2	W	WI	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Emiddle	170	lux	Emiddle	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Lwa	64	dBa	Lwa	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Wbep	163,0	W	Wbep	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
WI	2,2	W	WI	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Emiddle	170	lux	Emiddle	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Lwa	64	dBa	Lwa	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Wbep	163,0	W	Wbep	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
WI	2,2	W	WI	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Razred učinkovitosti rasvjetle	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Aydınlalma Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност на осветљивања	Eifeachlúcháta Uasta le hAis
Emiddle	170	lux	Emiddle	Sansino slėgio lygis oro esant maksimaliam greičiu	I-Emissionniet Akustiki, pėozai qhali-frekvencia A fi-velocitá massima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu при maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă								